

KLASA: 023-05/13-50/02  
URBROJ: 2105/04-01-14  
Brtonigla, 29.10.2014.

**ZAPISNIK sa**  
**13. sjednice OPĆINSKOG VIJEĆA OPĆINE BRTONIGLA**  
**održane dana 29.10.2014. godine s početkom u 18:00 sati**

Sjednica se održava u službenim prostorijama Općine Brtonigla.

Sjednici prisustvuju sljedeći članovi Općinskog vijeća: Ezio Barnaba', Bruno Ravalico, Elena Barnaba', Željko Ružić, Marija Buršić, Gino Paoletić, Olga Sabadin.

Sjednici nije se odazvao vijećnik Kristijan Beaković, dok su vijećnici Aleks Drušković i Rino Radin najavili da će kasniti.

Vijećnik Gianni Ravalico opravdao je svoj izostanak.

Od strane Općinske uprave nazočni: Dorian Labinjan, Načelnik, Marica Garić, Pročelnica Jedinog upravnog odjela i Tea Rakar, Viši referent za društvene djelatnosti i pripremu projekata za programe EU.

Sjednici prisustvuju i sljedeće pozvane osobe: Dragana Mijatović, Sandra Urbanek, V.D. Ravnateljice Dječjeg vrtića Kalimero, Franko Turina, Predsjednik Mjesnog odbora Brtonigla.

Sjednici nisu se odazvali predstavnici tiska.

Zapisnik vodi: Tea Rakar.

Poimeničnim prozivanjem vijećnika Predsjednik Općinskog vijeća utvrđuje da je prisutno 7 (sedam) od ukupno 11 (jedanaest) vijećnika, te se utvrđuje da su ispunjeni uvjeti za održavanje sjednice.

Predsjedatelj navodi da je gđa. Ingrid Palman, direktorica Razvoje agencije Brtonigla, na bolovanju te pita vijećnike ako žele odgoditi 7. točku dnevnog reda, koja glasi " Izvješće o poslovanju RAZVOJNE AGENCIJE BRTONIGLA d.o.o. za 2013. godinu", za iduću sjednicu Općinskog vijeća ili prihvatiti Izvješće bez prezentacije.

Vijećnik Željko Ružić predlaže da se točka dnevnog reda odgodi jer bi volio da direktorica bude prisutna, te se svi vijećnici slože da se 7. točka dnevnog reda odgodi za iduću sjednicu vijeća.

Vijećnica Elena Barnaba' pita zašto na dnevnom redu nije navedena točka vezano za promet, da se to čeka već godinu i pol.

Predsjedatelj poziva vijećnike na glasovanje po dostavljenom prijedlogu, uz navedenu izmjenu u odnosu na dostavljeni prijedlog dnevnog reda, odnosno odgodu točke pod rednim brojem 7. dnevnoga reda te se sa 7 (sedam) glasova „ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova utvrđuje sljedeći

**DNEVNI RED**

1. Prihvaćanje Zapisnika sa 12. sjednice Općinskog vijeća Općine Brtonigla
2. Aktualni sat
3. Odluka o prihvaćanju ostavke člana Općinskog vijeća Općine Brtonigla
4. Rješenje o verifikaciji mandata člana Općinskog vijeća Općine Brtonigla
5. Izvješće o radu za pedagošku 2013/2014 godinu Dječji vrtić "Kalimero" – Scuola d'infanzia "Calimero"
6. Godišnji plan i program za pedagošku 2014/2015 godinu Dječji vrtić "Kalimero" – Scuola d'infanzia "Calimero"
7. Zaključak o prihvaćanju Polugodišnjeg Izvještaja Općinskog načelnika Općine Brtonigla za razdoblje siječanj - lipanj 2014. godine
8. Odluka o prihvaćanju Programa ukupnog razvoja – Strategija lokalnog razvoja Općine Brtonigla 2014 - 2020. godine
9. III Izmjene i dopune Proračuna Općine Brtonigla za 2014. godinu
10. I Izmjene i dopune Programa javnih potreba u društvenim djelatnostima i gospodarstvu za 2014. godinu
11. II Izmjene Programa gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture na području Općine Brtonigla u 2014. Godini
12. II Izmjene Plana gradnje komunalnih vodnih građevina na području Općine Brtonigla za

2014. godinu

13. Odluka o izmjeni i dopuni Odluke o izradi ciljanih Izmjena i dopuna Urbanističkog plana uređenja poljoprivredno - stočarskog kompleksa Žmergo (K4) – UPU 27
14. Odluku o izradi Urbanističkog plana uređenja građevinskog područja naselja Karigador – UPU 2
15. Odluka o početku postupka bagatelne nabave radova za izgradnju odvodnje otpadnih voda naselja Karigador etapa II, naselje Fiorini-sjeverni dio naselja SK 43 i SK 44
16. Odluka o raspisivanju natječaja za dodjelu studentskih stipendija za akademsku godinu 2014./2015.
17. Odluka o utvrđivanju uvjeta i načina subvencioniranja kamata poduzetništva i obrtništva
18. Odluka o usvajanju teksta Sporazuma broj 2 o izmjenama i dopunama Sporazuma o osnivanju javne ustanove-Javne vatrogasne postrojbe Umag
19. Odluka o oslobađanju plaćanja zakupnine za poslovni prostor u vlasništvu Općine Brtonigla
20. Odluka o zahtjevu za povjeravanje poslova iz članka 100. stavak 3. Zakona o socijalnoj skrbi
21. Informacija o stanju sigurnosti na području Općine Brtonigla za srpanj, kolovoz i rujan 2014. godine
22. Razno

#### **Ad.1.**

Predsjedavatelj otvara raspravu navodeći da je Zapisnik sa 12. sjednice Općinskog vijeća Općine Brtonigla dostavljen kao prilog pozivu za današnju sjednicu Općinskog vijeća te poziva prisutne na postavljanje pitanja ili davanja primjedbi.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 7 (sedam) glasova „ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvata **Zapisnik sa 12. sjednice Općinskog vijeća Općine Brtonigla.**

#### **Ad.2.**

##### **Aktualni sat**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji objašnjava da je od početka godine u općinskoj upravi zaposleno tri referenta manje: Morena je na porodiljom dopustu, nemamo komunalnog redara i Marija Treppo je išla u mirovinu, tako da fali Referent za komunalno i za prostorno uređenje. Slijedom navedenog, objašnjava da su se raspisali natječaji za radno mjesto Komunalnog redara i za Referenta za komunalno i za prostorno uređenje, da je za Komunalnog redara, na određeno vrijeme, izabrana cura iz Pazina koja ima građevinski fakultet, i koja će nam pomoći pri rješavanju zahtjeva za legalizaciju dok ne dolazi referent za komunalne poslove. Isti navodi da Komunalni redar sada ima po zakonu puno veće ovlasti u području građevinskih prijava, te da će se zato novi komunalni redar odmah od početka zadužiti za takvu vrstu poslova; on je jedina službena osoba koja može pokrenuti takve postupke, te zaključuje da smo zakonski prisiljeni imati komunalnog redara. Načelnik navodi da trenutno nemamo direktora Turističke zajednice, da je Antonela Frank Medica dala otkaz iz privatnih razloga te da će se morati zaposliti druga osoba, dodajući da trenutno aktivnosti TZ-a vodi Tamara Miletić, koja se zaposlila u Razvojnu agenciju za vođenje EU projekata te da će ista pomoći i sa aktivnostima TZ-a dok se situacija ne riješi. Što se tiče investicija i projekata, Načelnik obavještava da je općina i ove godina ušla u program Ministarstva turizma Hotspot Croatia, te da su u sklopu istoga realizirane još dvije točke besplatnog Interneta na području Općine, tako da sada Brtonigla broji sveukupno 7 Hotspot lokacija te navodi da je Ministarstvo turizma sufinanciralo 50% investicije. Načelnik navodi da su također od Ministarstva kulture dodijeljena sredstva u iznosu od 100.000,00 kuna za radove uređenja unutarnjih prostorija budućeg Muzeja vina. Ujedno će i Turistička zajednica Istarske županije Općini Brtonigla dodijeliti 25.000,00 kuna za restauraciju strojeva mlina koji će se uskoro postaviti unutar prostorija zgrade. Što se tiče projekata povećanja energetske učinkovitosti i korištenja obnovljivih izvora energije (EnU i OIE) koji se provode zajedno sa Fondom za zaštitu okoliša i energetske učinkovitost, Načelnik navodi da je sveukupno prihvaćeno 7 zahtjeva fizičkih osoba, da se određeni pristigli zahtjevi nisu mogli prihvatiti jer nisu ispunjavali sve propisane uvjete FZOEU-a, te dodaje kako se nada da će se program ponoviti i odobriti i dogodine. Nadalje, Načelnik informira vijećnike da su Općini Brtonigla dodijeljena sredstva FZOEU za modernizaciju sustava javne rasvjete novim LED svjetiljkama, da projekt iznosi više od 2 milijuna kuna i da će FZOEU pokriti 40% troškova, dodajući da ostatak investicije ne će izravno teretiti Proračun jer će se ona plaćati u sljedećim godinama, kroz realiziranu uštedu energetske usluge za javnu rasvjetu.

*U 18:25 sati na sjednicu stigao vijećnik Rino Radin.*

Načelnik informira prisutne da je na javni natječaj Regije Veneto kandidiran projekt koji bi se provodio u suradnji sa gosp. Paolom di Paoli Paulovich, a kojim bi se realizirao elaborat o starim napjevima i tradicijama sa područja Brtonigle te da se tim putem traži sufinanciranje za realizaciju. Nadalje, isti navodi da je u suradnji sa tvrtkom Logic d.o.o. kandidiran projekt na EU fondove za nabavu opreme za videosustav na području općine. Načelnik informira da je na javni poziv Ministarstva turizma kandidiran projekt "Park & Ride stanica u Brtonigli", projekt kojim bi kasnije upravljao Istraturist d.d. i koji bi bio od velikog interesa za Brtoniglu zbog razvoja *bike* turizma, te navodi da je zatraženo 80%tno sufinanciranje, da bi općina uložila 16.000,00 kuna, a Istraturist bi osigurao 20% dodijeljene potpore. Načelnik informira da je pri kraju I. faza izrade Plana gospodarenja otpadom, da je u tijeku izrada glavnog projekta za dogradnju vrtića (provodi se cijepanje parcela), da je napravljeno idejno rješenje za obnovu zgrade stare škole u Novoj Vasi za koju se planira prenamjena u hostel; navodi da su u zgradi općine i muzeja postavljeni alarmni sustavi, da je odrađeno niz manifestacija tijekom ljeta i tijekom jeseni, da su neke odgođene zbog meteoroloških uvjeta ali da je većina manifestacija odrađena. Načelnik navodi da je posljednja u nizu bila manifestacija "Dani gljiva", koja se pokazala jako uspješnom i dobro posjećenom te navodi da je u sklopu manifestacije osnovan Mikološki savez za cijelu Istru te da se također održalo i bratimljenje sa susjednim, prekograničnim mikološkim društvima. Načelnik zaključuje navodeći da je u tijeku priprema Festivala Istarske malvazije koja će biti ujedno i posljednja manifestacija u ovoj godini.

Vijećnik Željko Ružić navodi da je 12. Glivarijada bila jedna od najvećih u Istri po broju izloženih gljiva, po posjetiteljima i po broju ekipa koje su sudjelovale. Isti navodi kako će manifestacija dogodine biti još bolja, da se za manifestaciju u Brtonigli uključe i ostale podružnice jer je ova centralna i najvažnija. Ujedno navodi da je savez osnovan na nivou Istre, Slovenije i Hrvatske te da je on od strane udruga članica izabran za Predsjednika istog saveza, čije je osnivanje pokrenula upravo Udruga Boletus. Vijećnik Željko Ružić zahvaljuje se svima koji su sudjelovali te navodi da će se i ove godine, kao lani, prikupljena sredstva donirati u humanitarne svrhe, te da će Odbor za socijalnu skrb Općine Brtonigla odrediti kome će se dodijeliti prikupljena sredstva.

Predsjedatelj zahvaljuje se gosp. Ružiću i čestita na novu funkciju u sklopu Mikološkog saveza te pozdravlja humanitarnu inicijativu povodom održanih Dana gljiva.

Vijećnica Olga Sabadin zahvaljuje se Mikološkom društvu Boletus te pohvaljuje manifestaciju, koja je iz godine u godinu sve uspješnija. Što se tiče same humanitarne akcije, gđa. Sabadin navodi da je sav prihod koji je prikupljen lani doniran jednoj osobi sa područja Općine Brtonigla koja ima posebne potrebe, te da će se i ove godine sredstva koristiti za nešto korisno.

Vijećnica Elena Barnaba' ponavlja da bi se trebalo što prije diskutirati o prometu i poduzeti nešto po tom pitanju, da ju je upravo sada jedna osoba obavijestila da je veliki problem za teretna vozila to što imaju pristup naselju isključivo putem uskih prometnica.

Načelnik obavještava da je kontaktirao gosp. Ladavca i da je dobio informaciju da bi prometno rješenje uskoro trebalo biti gotovo.

Vijećnica Elena Barnaba' pita što se dešava sa otpadom, da se akcije prikupljanja krupnog otpada ne organiziraju više i da bi se trebalo poduzeti nešto po tom pitanju.

Načelnik navodi da se tijekom proljeća već održala jedna akcija prikupljanja glomaznog otpada i da će se uskoro organizirati još jedna takva akcija, putem koje se na određenim lokacijama postavljaju mobilni kontejneri za selekcionirano prikupljanje otpada.

Vijećnica Elena Barnaba' navodi da su obavijesti za azbest ponovno objavljene samo na hrvatskom jeziku i da bi se one trebale prevesti na talijanski. Ista navodi da za programe o energetske učinkovitosti nisu bili obaviješteni građani, da obavijesti nisu bile objavljene te pita zašto se takve informacije ne dostavljaju prilikom slanja uplatnica za komunalnu naknadu.

Načelnik navodi da se komunalna naknada pošalje u određenom periodu i da slanje obavijesti svakom pojedinom kućanstvu predstavlja prevelik trošak. Ujedno navodi da su obavijesti za programe koje se provode sa Fondom za zaštitu okoliša i energetske učinkovitost bile objavljene na oglasnim pločama, na web stranici, u Glasu Istre, u Bujštini i da je svakog ponedjeljka pozivao građane da se jave i da prijave svoje projekte.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema više pitanja niti prijedloga po predmetnoj točki, predlaže da se prelazi na sljedeću točku dnevnog reda.

### **Ad.3.**

Predsjedatelj navodi da je zaprimljena pisana izjava gosp. Kristijana Beakovića, kojom daje ostavku sa svih funkcija koje je obavljao u sklopu Općinskog vijeća Općine Brtonigla (vijećnik, član komisija, zamjenik predsjednika) te daje riječ pročelnici JUO-a.

Pročelnica JUO, Marica Garić, navodi da Odbor za izbor i imenovanja mora utvrditi da li je ostavka podnesena u zakonitom obliku i da li se ista može prihvatiti, te navodi da su članovi navedenog odbora Olga Sabadin, Rino Radin i Bruno Ravalico.

*U 18:40 sati na sjednicu stigao vijećnik Aleks Drušković.*

Nakon što su se članovi Odbora za izbor i imenovanja udaljili sa mjesta održavanja sjednice Općinskog vijeća i pregledali dokumentaciju koja se odnosi na predmetnu točku dnevnog reda, Predsjednica Odbora za izbor i imenovanja, gđa. Olga Sabadin, navodi da je gosp. Kristijan Beaković naprijed navedenu izjavu dostavio u zakonski određenom rok, odnosno 3 dana prije održavanja sjednice vijeća. Vijećnica Sabadin ujedno utvrđuje da je ostavka ovjerena kod javnog bilježnika, te da se sukladno tome može utvrditi da je pisana ostavka člana Općinskog vijeća podnesena sukladno Zakonu. U zaključku gđa. Sabadin navodi da je gosp. Kristijan Beaković podnio neopozivu ostavku na svim funkcijama u tijelima Općine Brtonigla: Općinsko vijeće, Koordinacijski savjet, Zamjenik predsjednika Vijeća, funkcije u nogometnom klubu, dopredsjednik IDS-a, itd.

Vijećnik Željko Ružić pita da li će morati vratiti novac ako se utvrdi da ga je stvarno ukrao?

Načelnik navodi da da, ali da je sud nadležno tijelo koje će odlučiti o tome.

Vijećnik Željko Ružić navodi da je odgovornost i naša, jer su se sredstva općinskog proračuna dodijelila Nogometnom klubu.

Predsjedavatelj navodi da se slaže ali da se moraju poštivati zakonske odredbe.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluku o prihvaćanju ostavke člana Općinskog vijeća Općine Brtonigla.**

#### **Ad.4.**

Predsjedavatelj daje riječ Pročelnici JUO-a, koja navodi da je slijedom podnesene ostavke, a na osnovu liste na zadnjim izborima, IDS predložio da nova članica Općinskog vijeća Općine Brtonigla bude Dr. Spec. Dragana Mijatović.

Da rješenje o verifikaciji mandata bude pravovaljano, poziva se Dr. Spec. Mijatović da pročita prisegu. Predsjedavatelj navodi kako se prisega izgovara na hrvatskom i talijanskom jeziku i čitaju zajedno kako slijedi:

#### **PRISEGA - GIURAMENTO**

"PRISEŽEM SVOJOM ČAŠĆU DA ĆU DUŽNOST ČLANA OPĆINSKOG VIJEĆA OBNAŠATI SAVJESNO I ODGOVORNO I DA ĆU SE U SVOM RADU DRŽATI USTAVA, ZAKONA I STATUTA OPĆINE I POŠTIVATI PRAVNI POREDAK, TE DA ĆU SA NAPREDAK OPĆINE, ISTARSKJE ŽUPANIJE I REPUBLIKE HRVATSKE".

"GIURO SUL MIO ONORE CHE SVOLGERO' L'INCARICO DI MEMBRO DEL CONSIGLIO COMUNALE COSCIENZIOSAMENTE E CON RESPONSABILITA', CHE NEL MIO OPERATO OSSERVERO' LA COSTITUZIONE, LA LEGGE E LO STATUTO COMUNALE, CHE MI IMPEGNERO' PER IL PROGRESSO GENERALE DEL COMUNE, DELLA CONTEA ISTRIANA E DELLA REPUBBLICA DI CROAZIA“.

Nadalje, utvrđuje se da je Dr. sc. Dragana Mijatović izgovorila: PRISEŽEM – LO GIURO.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Rješenje o verifikaciji mandata člana Općinskog vijeća Općine Brtonigla.**

#### **Ad.5.**

Predsjedavatelj daje riječ Sandri Urbanek, V.D. Ravnateljice Dječjeg vrtića Kalimero, koja će obrazložiti Izvješće Dječjeg vrtića “Kalimero” – Scuola d’infanzia “Calimero” o radu za pedagošku 2013./2014. godinu. Ista navodi da je u protekloj godini Dječji vrtić Kalimero polazilo ukupno 59 djece, da su djeca raspoređena u 3 mješovite skupine. Sandra Urbanek navodi rezultate sa upisa u ovu pedagošku godinu: 17 djece u hrvatsku skupinu, talijanska skupina broji 22 djece, jaslice broje 11 djece, tako da je sveukupno upisano 50 djece. Ista dodaje da smo u okviru prema pedagoškim standardima, da jedino

talijanska skupina ima 2 djece više od dopuštenog. Urbanek navodi tko je sve zaposlen u vrtiću, koliko ima odgajateljica i stručnih suradnika, navodi da je rad vrtića tijekom praznika reguliran odlukom Upravnog vijeća te pročita kako se odvija taj dio programa. Ista navodi da je zgrada u kojoj se nalazi vrtić jednokatnica, da vrtić ima zaseban ulaz, da ima dnevni borak i sanitarije koje su zajedničke sa starijim skupinama djece, da se na katu nalazi soba talijanskog odjeljenja. Urbanek navodi da prostorni uvjeti nisu idealni, svako dijete nema uvjete za kvalitetan rad, nismo u skladu sa standardima, ali da je osnivač kandidirao projekt na fondove EU-a za proširenje zgrade. V.D. ravnateljica navodi da nedostaje prostor za rad stručnih suradnika, ali da je organizirano da obavljaju službu u uredu ravnateljice. Što se tiče vanjskog prostora, ono je dobilo na važnost putem projekta "Dvorište" kojemu se sudjelovali djeca, roditelji, i svi ostali koji rade u okviru vrtića. Vanjski prostor je ograđen ogradom koja je postavljena u kolovozu. Urbanek navodi da se potrošni materijal pribavljao prema potrebi, da je nabavljena zdravstvena dokumentacija i da je nabavljena i nova radna odjeća, te da je kupljeno novo posuđe. Što se tiče njege i skrbi za rast djece, v.d. Ravnateljica navodi da je pripremljena kvalitetna hrana sa voćem i povrćem, da se redovito provjerava kvaliteta hrane i vode, te da su ocjene visoke. Nadalje, obavljena su antropološka mjerenja, sistematski pregledi za preškolarce, provođene su aktivnosti sa ciljem poticanja zdravstva i odgoj djece, osigurana su sva djeca protiv povreda 24 sata dnevno, djeca su sudjelovala na olimpijski festival dječjih vrtića. Ista navodi koji su se sve projekti provodili po skupinama: gljive, ptice, čiste ručice, vanjski prostor, itd.. Urbanek navodi da je konstantno odrađena kvalitetna komunikacija sa roditeljima – posredni i neposredni susreti, informacije i edukacije roditelja. Nadalje, navodi da su svi odgojitelji ostvarili program stručnog usavršavanja, da je završio je projekt Creanet koji je trajao 3 godine, te da je u rujnu 2013. godine održana završna radionica u Scandianu.

Vijećnik Bruno Ravalico navodi da bi se trebalo diskutirati o tome kako se odvijaju praznici, da ima puno nezadovoljnih roditelja zbog predugih razdoblja u kojima je vrtić zatvoren, te predlaže da se pronalazi rješenje jer to predstavlja problem.

Načelnik predlaže da se pokuša naći sistem kako bi vrtić mogao raditi barem u reduciranom obliku i da se izbjegnju mostovi; da se odredi da radi barem pola institucije, ako ne mogu biti prisutni svi zaposleni. Isti navodi da se stvorila potreba da vrtić radi više jer roditelji rade i nemaju gdje ostaviti djecu, da ostali vrtići u okolici rade stalno te da se možda može dogovoriti nekakva suradnja sa okolnim vrtićima kako bi se riješio problem.

V.d. Ravnateljice, Sandra Urbanek, navodi da će sve te informacije i zahtjeve iznijeti Upravnom vijeću, da je inače problem što vrtić ima samo jednog kuhara, a on mora odraditi godišnji odmor koji mu pripada, ali da se možda može naći rješenje bez kuhinje i da će se razmotriti koje su mogućnosti.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **Izvješće o radu za pedagošku 2013/2014 godinu Dječji vrtić “Kalimero” – Scuola d’infanzia “Calimero”.**

#### **Ad.6.**

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Godišnji plan i program za pedagošku 2014/2015 godinu Dječji vrtić “Kalimero” – Scuola d’infanzia “Calimero”.**

#### **Ad.7.**

Predsjedatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da se izvješće o izvršenim aktivnostima izlaže prilikom svake sjednice Vijeća, tijekom Aktualnog sata, te da se također za Dan općine, Sv. Zenon, prezentira službeno izvješće o realiziranim aktivnostima i da su vijećnici konstantno informirani. Pita da li ima pitanja u svezi dostavljenog polugodišnjeg izvještaja.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Zaključak o prihvatanju Polugodišnjeg Izvještaja Općinskog načelnika Općine Brtonigla za razdoblje siječanj - lipanj 2014. godine.**

#### **Ad.8.**

Predsjedatelj predlaže da se u predloženom dokumentu izvrše sljedeće izmjene:  
- u uvodnom dijelu PUR-a, na str. 9., pod vizijom općine, nakon riječi "centar razvoja ruralnog turizma" dodati riječi "kulturnog i arheološkog turizma";

- na str. 9., nakon navedenih 4 ključnih razvojnih ciljeva, dodati 5. cilj: "Razvoj kulture i arheologije";
- na str. 13. pod "Opći podaci o Općini Brtonigla, nakon riječi "...netaknutu prirodu" dodati riječi "i na arheološku i kulturnu baštinu".
- na str. 70., u listi visoko prioriternih projekata dodati riječi "Valorizacija kulturoloških i arheoloških lokaliteta".

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluku o prihvatanju Programa ukupnog razvoja – Strategija lokalnog razvoja Općine Brtonigla 2014 - 2020. godine, uz navedene izmjene i dopune.**

#### **Ad.9.**

Predsjedatelj daje riječ Načelniku, koji navodi da se uslijed činjenice da IPARD projekt nije uspio (nitko se nije javio na dva puta raspisanu javnu nabavu), mora ići u rebalans Proračuna, te se tako predlaže da se maknu određene stavke i da se ostale prenamjene u drugačijem obliku. Isti objašnjava da se prijedlogom maklo sve ono što se do kraja godine sigurno neće realizirati na prihodovnoj, kao i na rashodovnoj strani. Isti navodi da ako netko ima pitanja, odgovoriti će i obrazložiti pojedine stavke. Nadalje, objašnjava da se ide na smanjivanje jer se na prihodovnoj strani nije ostvarila stavka za komunalni doprinos i prihod od prodaje nekretnina također je nerealiziran. Isti dodaje da je prihodovano više iz stavke komunalne naknade zbog legalizacije koja je u tijeku, zbog novoootvorenog aquaparka i zbog Parka Umaga jer su povećali smještajne kapacitete. Načelnik navodi da se očekuje da će iduće godine prihodi biti manji zbog izmjena u poreznom zakonu: porez na promet nekretnina ukida se za pravne osobe (sve tvrtke ulaze u sustav PDV-a i neće plaćati porez na promet nekretninama), samo će ga fizičke osobe i dalje plaćati, te navodi da će se to odraziti na Proračun.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **III. Izmjene i dopune Proračuna Općine Brtonigla za 2014. godinu.**

#### **Ad.10.**

Predsjedatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji objašnjava da su sljedeće 3 točke dnevnog reda povezane sa Proračunom, te da su se određeni programi i planovi morali uskladiti sa izmjenama Proračuna. Isti navodi da se može primijetiti drastično povećanje stavke pomoći za novorođenčad zbog velikog broja pristiglih zahtjeva. Ujedno navodi da su u tijeku izmjene Odluke za pomoć za novorođenu djecu, odnosno da će se uvesti klauzula prema kojoj će roditelji novorođene djece morati imati prebivalište na području Općine Brtonigla tijekom narednih deset godina, računajući od trenutka dodjeljivanja pomoći, jer se do sada dešavalo da su roditelji prijavljivali prebivalište na području općine i da su odmah nakon dodjele pomoći vraćali staro prebivalište.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **I. Izmjene i dopune Programa javnih potreba u društvenim djelatnostima i gospodarstvu za 2014. godinu.**

#### **Ad.11.**

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **II. Izmjene Programa gradnje objekata i uređaja komunalne infrastrukture na području Općine Brtonigla u 2014. Godini**

#### **Ad.12.**

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **II. Izmjene Plana gradnje komunalnih vodnih građevina na području Općine Brtonigla za 2014. godinu.**

#### **Ad.13.**

Predsjedatelj daje riječ Pročelnici Jedinog upravnog odjela, Marici Garić, koja navodi da su se na prethodnoj sjednici vijeća donijele ciljane izmjene i dopune UPU-a Žmergo, te da se nakon donošenja odluka, po zakonu, određenim institucijama dostavlja zahtjev za dostavljanje smjernica za izradu izmjena i

dopuna UPU-a. Ista navodi da smo od Zavoda za prostorno uređenje Istarske županije dobili očitovanje kojim se naložilo da se izmjene ne mogu vršiti zbog naziva odluke i tehničko-jezičnih zamjerki koje su našli, tako da bi se današnjim prijedlogom odluke ispravljali ti nazivi. Nadalje, ista objašnjava da se svuda briše riječ "ciljani", i da se radi o tehničkom ispravku, koji se mora odraditi da bi se nastavilo pravilno sa postupkom donošenja UPU-a.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o izmjeni i dopuni Odluke o izradi ciljanih Izmjena i dopuna Urbanističkog plana uređenja poljoprivredno - stočarskog kompleksa Žmergo (K4) – UPU 27.**

#### **Ad.14.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da je Općinsko vijeće u 12. mjesecu prošle godine donijelo Odluku o izmjeni i dopuna UPU-a Karigador, međutim kad je pokrenuta procedura i kad je UPU stigao do zavoda u Puli, primijetilo se da ne možemo napraviti izmjene i dopune nego se mora napraviti novi UPU jer su se granice građevinskog područja izmijenile zbog granica akvatorija. Načelnik navodi da se mora napraviti novi UPU, i da će stari UPU vrijediti i ostati na snazi do donošenja novog. Načelnik ujedno objašnjava da su troškovi isti, ništa se ne mijenja, ali akti će morati izmijeniti kako bi bili u skladu sa propisima.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o izradi Urbanističkog plana uređenja građevinskog područja naselja Karigador – UPU 2.**

#### **Ad.15.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji objašnjava da bi se prihvaćanjem predmetne odluke pokrenuo postupak nabave radova za kanalizacijski sustav u naselju Fiorini, navodeći da se radovi ne bi izvodili u naselju Karigador, kao što piše u prijedlogu odluke. Isti objašnjava da se radi o aktivnostima koje se moraju riješiti na terenu, da će investiciju odraditi 6. maj sa sredstvima iz naknade za razvoj, te da ista investicija, ovim putem, ne tereti Općinski proračun.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o početku postupka bagatelne nabave radova za izgradnju odvodnje otpadnih voda naselja.**

#### **Ad.16.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da je u prijedlogu odluke, u odnosu na prošlogodišnju odluku, dodan poticaj za studente koji pohađaju redovni glazbeni studij.

Vijećnica Elena Barnaba' navodi da je točkom III. prijedloga odluke definirano da studenti moraju dostaviti izjavu kojom izjavljuju da nisu korisnici drugih studentskih stipendija, što smatra nepravедnim jer su svi studenti do sada mogli biti korisnici ove i paralelno i stipendije koja se dodjeljuje u Italiji.

Načelnik navodi da se navedeni uvjet odnosi samo na dodijeljene stipendije na nivou Hrvatske, jer se u Hrvatskoj ne mogu dobivati istovremeno dvije stipendije.

Vijećnica Dragana Mijatović predlaže da se onda dodaju riječi "unutar RH".

Vijećnica Olga Sabadin navodi da je "novčana pomoć za studiranje" zapravo pomoć, a ne stipendija. Ista objašnjava da je to nešto drugo, da nije isto kao stipendija.

Načelnik potvrđuje da se izjavom izjavljuje da nisu korisnici pomoći, a ne drugih stipendija.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o raspisivanju natječaja za dodjelu studentskih stipendija za akademsku godinu 2014./2015.**

#### **Ad.17.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da su Proračunom predviđena sredstva potpore za investitore koji žele investirati, da se programom iz odluke sufinancira 2% kamatne stope kredita za investicije. Isti navodi da je do sada odobrena potpora dvjema korisnika, da se odlukom navode sve djelatnosti i da je glavni uvjet da se djelatnosti koje se sufinanciraju odvijaju na području Općine Brtonigla.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o utvrđivanju uvjeta i načina subvencioniranja kamata poduzetništva i obrtništva.**

#### **Ad.18.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da se suvlasnički odnosi između jedinica lokalnih samouprava na području bivše Bujštine u odnosu na javne ustanove, kao što je Javna vatrogasna postrojba Umag, baziraju na broju stanovnika. Isti objašnjava da bi se predmetnom odlukom ažurirali odnosi suvlasništva tako da omjeri budu u skladu sa popis stanovništva iz 2011. godine.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o usvajanju teksta Sporazuma broj 2 o izmjenama i dopunama Sporazuma o osnivanju javne ustanove-Javne vatrogasne postrojbe Umag.**

#### **Ad.19.**

Predsjedavatelj daje riječ Općinskom načelniku, koji navodi da udruga zanata Maison chic koristi poslovni prostor gdje je nekad bila Turistička zajednica te da su predali zahtjev za oslobodjenjem plaćanja zakupnine jer sudjeluju u svim općinskim manifestacijama. Načelnik navodi da ih Općinsko vijeće može osloboditi od plaćanja zakupa ako djelovanje udruge predstavlja dodatan interes za Općinu, te navodi da su članovi udruge svugdje prisutni i da reklamiraju općinu, te predlaže da ih se odlukom obvezuje za daljnju suradnju sa općinom.

Vijećnik Željko Ružić navodi da je opravdano da se ovakvim udrugama ide ususret i da se slaže sa prijedlogom, ali da se svakako mora uvjetovati suradnja sa općinom, sa ostalim institucijama i sa ostalim udrugama. Ujedno predlaže da se sve udruge u Brtonigli oslobode od plaćanja zakupnine, te navodi primjer udruge Boletus koja u Umagu ne plaća zakupninu nego samo komunalije. Uvjet bi u tom slučaju, navodi, bio da udruge budu aktivne.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o oslobađanju plaćanja zakupnine za poslovni prostor u vlasništvu Općine Brtonigla.**

#### **Ad.20.**

Predsjedavatelj daje riječ Pročelnici Jedinственog upravnog odjela, Marici Garić, koja objašnjava da se u obrazloženju dostavljenog prijedloga odluke navodi da smo od Istarske županije dobili zahtjev da se na sjednici Općinskog vijeća donese odluka na temelju koje će se Istarskoj županiji uputiti zahtjev da se povjeri Općini Brtonigla pravo priznanja pomoći za ogrijev, što je po novom Zakonu nadležnost Županije. Ista navodi da će na temelju takve odluke općina zatražiti povjeravanje prava kako bi i dalje rješavala takvu vrstu pomoći, kao što je to radila do sada.

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova donosi **Odluka o zahtjevu za povjeravanje poslova iz članka 100. stavak 3. Zakona o socijalnoj skrbi.**

#### **Ad.21.**

Nakon što je Predsjedavatelj utvrdio da nema daljnjih pitanja niti primjedbi, poziva vijećnike na glasovanje. Općinsko vijeće Općine Brtonigla sa 9 (devet) glasova ZA“ bez glasova «PROTIV» i bez «SUZDRŽANIH» glasova prihvaća **Informaciju o stanju sigurnosti na području Općine Brtonigla za srpanj, kolovoz i rujan 2014. godine.**

#### **Ad.22.**

#### **RAZNO**

Vijećnica Elena Barnaba' navodi da bi se trebalo postaviti jedno novo rasvjetno tijelo u naselju Turini i iza njene kuće u Brtonigli.

Vijećnica Elena Barnaba' također pita kada će Načelnik nabaviti tablet za vijećnike.



Načelnik navodi da će se trošak planirati Proračunom za 2015. godinu, uz napomenu da će tableti ostati vlasništvo Općine Brtonigla i da će se po isteku mandata isti vraćati općini.

Vijećnik Željko Ružić pita što će se napraviti sa poslovnim prostorom od Glasa Istre.

Načelnik navodi da je bio raspisan natječaj za istu namjenu kao do sada i da je isti po natječaju dodijeljen Ivanu Valenti.

Vijećnik Željko Ružić također navodi da bi se trebalo postaviti novo rasvjetno tijelo, kod slovenaca.

Vijećnik Bruno Ravalico navodi da su mjesni odbori sastavili prijedlog za postavljanje novih punktova za javnu rasvjetu.

Načelnik navodi da je većina tih punktova već realizirano.

Vijećnik Bruno Ravalico navodi da bi se trebali zatvoriti prozori na zgradi stare škole u Novoj Vasi jer stakla padaju na cestu i predstavljaju opasnost za prolaznike.

Vijećnik Željko Ružić pita koje je stanje oko obilaznice prema Novoj vasi.

Načelnik navodi da je taj projekt vezan za Bina Istru, da kad će pokrenuti investiciju u Rogovićima, u isto će vrijeme napraviti i našu zaobilaznicu. Isti navodi da će uskoro isteći građevinska dozvola te da će se otvoriti gradilište kako ista ne bi istekla.

Vijećnik Rino Radin predlaže da se na grobljima uredi stabla sa sušenim granama, navodi da bi takve grane trebalo rezati sada, prije praznika svih svetih, te predlaže da se oprema posudi od susjednih JLS-a ako treba.

Vijećnica Elena Barnaba' navodi da su grmovi puni glista i insekata, da se bolest polako proširi i na čemprese i da je tako u cijeloj Istri; predlaže da se tretiraju biljke kako se bolest ne bi proširila.

Predsjedatelj navodi da biljke ponovno klicaju, da je situacija puno bolja sada i da ima zelenog lišća.

Vijećnik Bruno Ravalico pohvaljuje radnike Vlastitog pogona jer navodi da nije nikad vidio da je tako čisto kao što je sada oko groblja u Srbanima.

Predsjedatelj navodi da su u Brtonigli tijekom ljeta kosili travu 4-5 puta, zbog povećane količine kiše.

Načelnik navodi da su dečki ove godine nadmašili vlastite mogućnosti jer je svugdje bilo trave, ali ipak su uspjeli održati sve pod kontrolom, te navodi da je jedan od zaposlenih bio duže vrijeme na bolovanje. Usprkos tome, navodi da su uvijek bili prisutni na svim manifestacijama i da su uvijek na raspolaganju.

Vijećnik Bruno Ravalico predlaže da ih se na kraju godine nagradi.

Vijećnik Željko Ružić navodi da ove godine nije objavljena obavijest o zabrani izvođenja radova na grobljima tijekom blagdana, ali osim toga, predlaže da se zabrani raditi na grobljima tijekom subote i nedjelje.

Vijećnici Elena Barnaba' i Bruno Ravalico smatraju da to nije dobar prijedlog jer ljudi rade tijekom tjedna pa to mogu odraditi jedino tijekom vikenda.

Predsjedatelj predlaže da se onda zabrana tijekom vikenda primijeni samo za obrtnike, ali ne i za fizičke osobe.

Načelnik navodi da će Pročelnica JUO-a provjeriti da li se zakonski može propisati takva zabrana.

Vijećnica Marija Buršić navodi da je cesta koja iz Nove Vasi vodi do nogometnog igrališta u Špinutiji u vrlo lošem stanju.

Načelnik navodi da je za rekonstrukciju navedene ceste potreban veliki iznos sredstava, te da će provjeriti sa Hann Investom da li bi se to moglo odraditi kroz neku kompenzaciju, na što Pročelnica JUO-a navodi da Hann Invest ne može graditi dalje zbog novog Zakona o građevinskom uređenju i gradnji – ako naselje nema UPU, smatra se neuređenom građevinskim područjem i nije dopuštena gradnja.

Načelnik navodi da se mora napraviti UPU za Novu Vas, da već imamo nekoliko ponuda za asfaltiranje te ceste ali da je investicija preskupa.

Vijećnica Olga Sabadin navodi da se u Karigadoru, Kras, grade nove kuće.

Načelnik navodi da se radi o legalnoj gradnji ali da će u svakom slučaju općina od sljedećeg ponedjeljka imati komunalnog redara i da će se s njom moći sve provjeriti.

Vijećnica Olga Sabadin također pita zašto je devastirana šuma od Karigadora prema Punti.

Načelnik navodi da je to napravila firma koja će izgraditi golf igralište, da im je dozvoljeno čistiti jer imaju lokacijsku dozvolu te isto tako navodi da su čišćenje prijavili Hrvatskim šumama, drva su njihova. Ali, navodi, ne mogu graditi.

Nakon što je Predsjedatelj utvrdio da nema više pitanja niti prijedloga zaključuje 13. sjednicu Općinskog vijeća Općine Brtonigla, u 20:10 sati !

Zapisničar:  
Tea Rakar

Predsjednik Općinskog vijeća:  
Ezio Barnaba'